



CITY OF BATHURST
REGULAR PUBLIC MEETING
AGENDA

November 19, 2018
6:30 pm
Council Chambers - City Hall

VILLE DE BATHURST
SÉANCE ORDINAIRE PUBLIQUE
ORDRE DU JOUR

le 19 novembre 2018
18 h 30
Salle du conseil - Hôtel de ville

-
- | | | | | |
|-------|---|-------|---|---------|
| 1. | NATIONAL ANTHEM /
MOMENT OF REFLECTION | 1. | HYMNE NATIONAL /
MOMENT DE RÉFLEXION | |
| 2. | PRESENTATIONS | 2. | PRÉSENTATIONS | |
| 2.1 | Employee Retirement
Recognition | 2.1 | Reconnaissance pour la
retraite des employés | |
| 2.1.1 | Carol Ann Lemire | 2.1.1 | Carol Ann Lemire | |
| 2.1.2 | Betty Duguay | 2.1.2 | Betty Duguay | |
| 2.2 | Presentation of Donation From
Bathurst Kinsmen Club | 2.2 | Présentation d'un don du club
Kinsmen de Bathurst | |
| 2.3 | Initiative to Encourage the Use
of Washable Diapers - by
Councillor Lanteigne | 2.3 | Initiative visant à
encourager l'utilisation
de couches lavables - par
Conseillère Lanteigne | |
| 3. | ITEMS TO BE ADDED | 3. | POINTS À AJOUTER | |
| 4. | ADOPTION OF AGENDA | 4. | APPROBATION DE L'ORDRE
DU JOUR | 1 - 2 |
| 5. | DECLARATION OF CONFLICT
OF INTEREST | 5. | DÉCLARATION DE CONFLIT
D'INTÉRÊTS | |
| 6. | ADOPTION OF MINUTES | 6. | APPROBATION DU PROCÈS-
VERBAL | |
| 6.1 | Regular Public Meeting held on
October 15, 2018 | 6.1 | Séance ordinaire publique
tenue le 15 octobre 2018 | 3 - 14 |
| 6.2 | Special Public Meeting held on
November 5, 2018 | 6.2 | Réunion extraordinaire tenue
le 5 novembre 2018 | 15 - 19 |
| 7. | DELEGATIONS / PETITIONS | 7. | DÉLÉGATIONS / PÉTITIONS | |
| 8. | FINANCE | 8. | FINANCES | |
| 8.1 | Accounts Payable Totals for the
Month of October 2018 | 8.1 | Total des comptes
fournisseurs pour le mois
d'octobre 2018 | 20 - 22 |
| 9. | BY-LAWS | 9. | ARRÊTÉS | |

9.1	Proposed By-Law No. 2018-04 entitled "A By-Law Designating Crossings for Off-Road Vehicles"	9.1	Changement proposé à l'arrêté 2018-04, intitulé « Un arrêté désignant les points de passage pour véhicules hors route »	
9.1.1	Third Reading of By-Law No. 2018-04	9.1.1	Troisième lecture de l'arrêté 2018-04	23 - 36
9.2	DBRC 2019 Budget	9.2	Budget 2018 de la CRCB	
9.2.1	First Reading of By-Law 2018-03, entitled "A By-Law to Approve the 2019 Budget of the DBRC and to Establish a Special Business Improvement Area Levy in the City of Bathurst"	9.2.1	Première lecture de l'arrêté 2018-03 intitulé « Un arrêté pour approuver le budget 2019 de la CRCB et pour établir un prélèvement spécial pour la zone d'amélioration des affaires de la Ville de Bathurst »	37 - 51
9.2.2	Second Reading of By-Law 2018-03, entitled "A By-Law to Approve the 2019 Budget of the DBRC and to Establish a Special Business Improvement Area Levy in the City of Bathurst"	9.2.2	Deuxième lecture de l'arrêté 2018-03 intitulé « Un arrêté pour approuver le budget 2019 de la CRCB et pour établir un prélèvement spécial pour la zone d'amélioration des affaires de la Ville de Bathurst »	52 - 53
10.	DRAFT RESOLUTIONS	10.	RÉSOLUTIONS PROVISOIRES	
10.1	Resolution of Council Concerning the Publication of Notices Under Section 111 of the Community Planning Act	10.1	Résolution du conseil concernant la publication d'un avis d'arrêté sous la section 111 de la Loi sur l'urbanisme	
10.1.1	Property located at 850 Grandview Street (PID 20026977)	10.1.1	Propriété située au 850, rue Grandview (NID 20026977)	54 - 55
10.1.2	Zoning By-Law Amendment	10.1.2	Amendement à l'arrêté de zonage	56 - 57
10.1.3	Property located at 309 King Avenue (PID 20004610)	10.1.3	Propriété située au 309, avenue King (NID 20004610)	58 - 59
10.2	Resolution of Council Concerning the Publication of Notices Under Section 25 of the Community Planning Act	10.2	Résolution du conseil concernant la publication d'un avis d'arrêté sous la section 25 de la Loi sur l'urbanisme	
10.2.1	Notice of Intention to Amend the Municipal Plan and Zoning By-law - 1915 Carron	10.2.1	Avis d'intention de modifier le Plan municipal et l'arrêté de	60 - 61

	Drive		zonage – 1915, promenade Carron	
10.3	Tender T009-18 - Edge of Asphalt - Road Restoration	10.3	Soumission T009-18 - Restauration de route - Bord d'asphalte	62 - 64
10.4	Items discussed In Camera	10.4	Points discutés à huis clos	
10.4.1	Lease Agreement - Unit 34	10.4.1	Entente de bail - unité 34	65 - 79
11.	NEW BUSINESS	11.	AFFAIRES NOUVELLES	
12.	OLD BUSINESS	12.	AFFAIRES COURANTES	
13.	ITEMS FOR INFORMATION / OTHERS	13.	QUESTIONS POUR INFORMATION / AUTRES	
13.1	Committee Report	13.1	Rapports des comités	
13.2	Departmental Update	13.2	Mise à jour des services	
13.3	Mayor's Report	13.3	Bulletin du maire	
14.	ADJOURNMENT	14.	LEVÉE DE LA SÉANCE	80 - 81